SERVICIO DE HIDROGRAFÍA NAVAL
VOLANTE Nº 31 DE CORRECCIONES
A FAROS Y SEÑALES MARÍTIMAS -PARTE IV
(H-214 - 2ª Edición)

1° de diciembre de 2020

Contiene todas las correcciones a Faros y Señales Marítimas, Parte IV,
para el período desde el 1° de noviembre de 2020 hasta el 1° de diciembre de 2020
y deberá agregarse al Suplemento N° 1/2018

Corrección Nº	N° de orden de la lista Faros	Pág.	CONTENIDO DE LA CORRECCIÓN
520	4075	72	**Km 107,5. BALIZA CANAL PREFERIDO BABOR.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 118/2020)
521	4075	72	**Km 107,5. Boya Canal Preferido Babor.** Insertar: Col.: 1: 4075 Col.: 2: Km 107,5. Boya Canal Preferido Babor. Col.: 3: 34°05.8' S 59°00.5' W Col.: 4: R.Des(2+1)c/10s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete (RVR). Rojo con una franja horizontal verde. Marca de tope: un cono rojo, punta hacia arriba. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 0,7s Luz 0,5s, eclipse 2,1s Luz 0,5s, eclipse 5,7s (Av. Naveg. Nº 118/2020)
522	4542	152	**Km 532,1. Boya Lateral Babor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 117/2020)

Corrección Nº	N° de orden de la lista Faros	Pág.	CONTENIDO DE LA CORRECCIÓN
523	4542	152	**Km 532,1. Boya Lateral Estribor.** Insertar: Col.: 1: 4542 Col.: 2: Km 532,1. Boya Lateral Estribor. Col.: 3: 32°04.7' S 60°39.7' W Col.: 4: R.Des(4)c/16s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete rojo. Marca de tope: un cono rojo, punta hacia arriba. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 1,5s (3) Luz 0,5s, eclipse 9,5s (Av. Naveg. Nº 117/2020)
524	4543	152	**Km 533,1. Boya Lateral Estribor.** Col. 3: Donde dice: 32°04.3' S 60°40.0' W **Debe decir: 32°04.3' S 60°40.1' W** (Av. Naveg. Nº 117/2020)
525	4544	153	**Km 535. Boya Lateral Estribor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 117/2020)
526	4702.5	180	**Km 773,3. Boya Lateral Estribor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 117/2020)
527	4702.5	180	**Km 773,5. Boya Lateral Babor.** Insertar: Col.: 1: 4702.5 Col.: 2: Km 773,5. Boya Lateral Babor. Col.: 3: 30°37.3' S 59°40.4' W Col.: 4: V.Des(4)c/16s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete verde. Marca de tope: un Cilindro verde. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 1,5s (3) Luz 0,5s, eclipse 9,5s (Av. Naveg. Nº 117/2020)

Corrección Nº	N° de orden de la lista Faros	Pág.	CONTENIDO DE LA CORRECCIÓN
528	4791	196	**Km 966. Boya Lateral Babor.** Col. 3: Donde dice: 29°12.0' S 59°23.7' W **Debe decir: 29°11.9' S 59°23.7' W** (Av. Naveg. Nº 116/2020)
529	4791.5	196	**Km 967. Boya Lateral Estribor.** Col. 2: Donde dice: Km. 967 Boya Lateral Estribor **Debe decir: Km. 966,8** **Boya Lateral Estribor** Col. 3: Donde dice: 29°11.3' S 59°23.6' W **Debe decir: 29°11.5' S 59°23.6' W** (Av. Naveg. Nº 116/2020)
530	4792	196	**Km 969. Boya Lateral Babor.** Insertar: Col.: 1: 4792 Col.: 2: Km 969. Boya Lateral Babor. Col.: 3: 29°10.3' S 59°23.0' W Col.: 4: V.Des(4)c/16s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete verde. Marca de tope: un Cilindro verde. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 1,5s (3) Luz 0,5s, eclipse 9,5s (Av. Naveg. Nº 116/2020)
531	4794.5	197	**Km 975,7. Boya Lateral Babor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 116/2020)
532	4797	197	**Km 980. Boya Lateral Estribor.** Insertar: Col.: 1: 4797 Col.: 2: Km 980. Boya Lateral Estribor. Col.: 3: 29°06.5' S 59°17.5' W Col.: 4: R.Des(4)c/16s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete rojo. Marca de tope: un cono rojo, punta hacia arriba. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 1,5s (3) Luz 0,5s, eclipse 9,5s (Av. Naveg. Nº 116/2020)

Corrección Nº	N° de orden de la lista Faros	Pág.	CONTENIDO DE LA CORRECCIÓN
533	4814.5	200	**Km 1021,8. Boya Lateral Estribor.** Col. 4: Donde dice: R Des. (4) 16s **Debe decir: Ciega** (Av. Naveg. Nº 116/2020)
534	4815	200	**Km 1022. Boya Lateral Estribor.** Insertar: Col.: 1: 4815 Col.: 2: Km 1022. Boya Lateral Estribor. Col.: 3: 28°48.8' S 59°08.2' W Col.: 4: R.Des(4)c/16s. Col.: 5: 2,9 Col.: 6: 5,0 Col.: 7: Castillete rojo. Marca de tope: un cono rojo, punta hacia arriba. Col.: 8: Luz 0,5s, eclipse 1,5s (3) Luz 0,5s, eclipse 9,5s (Av. Naveg. Nº 116/2020)
535	4814.6	200	**Km 1024,3. Boya Lateral Estribor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 116/2020)
536	4814.7	200	**Km 1025. Boya Lateral Estribor.** Col. 2: Donde dice: Km. 1025 Boya Lateral Estribor **Debe decir: Km. 1024,5** **Boya Lateral Estribor** Col. 3: Donde dice: 28°47.4' S 59°09.0' W **Debe decir: 28°47.6' S 59°09.2' W** (Av. Naveg. Nº 116/2020)
537	4816.5	201	**Km 1026,6. Boya Lateral Babor.** Col. 2: Donde dice: Km. 1026,6 Boya Lateral Babor **Debe decir: Km. 1026** **Boya Lateral Babor** Col. 3: Donde dice: 28°46.6' S 59°09.0' W **Debe decir: 28°46.7' S 59°09.2' W** (Av. Naveg. Nº 116/2020)

. N° 31 (H-214) (Cont.)

Corrección Nº	N° de orden de la lista Faros	Pág.	CONTENIDO DE LA CORRECCIÓN
538	4844	205	**Km 1085. Boya Lateral Babor.** Eliminar: Col. 1 a Col. 8 (Av. Naveg. Nº 116/2020)

ÍNDICE

de todas las correcciones a Faros y Señales Marítimas, Parte IV
desde el 1° de noviembre 2020 hasta el 1° de diciembre 2020

Páginas sustituidas, nuevas o afectadas

Correcciones

Nro. de orden Faros	N° de la Corrección
4030.1	136-137
4075	**520-521**
4087	480
4208	481
4264	507
4266	508
4271	509-510
4289	482-483
4292	236-237
4297	238-239
4298	240-241
4303	244-245
4304	242-243
4314	246-247
4323	102
4324	104-105-248-249
4324.5	103
4343.5	259
4344	250-251
4345	92-93
4365.5	260
4369	261-262
4369.5	263
4371	264-265
4372	297
4374.5	298
4377	299
4378	300
4393	16-17
4394.5	18
4399	19-21
4400	20
4401	22-23
4405	301
4406	302
4407	303
4408	304-484
4409	305-485
4410	306
4411	307
4419.5	311-329
4420	308-312
4425	309
4426	486
4434	487-488
4435	489
4488	310
4490	490
4518	209-210
4523	330
4524	331-332
4527	106-107-218-219
4528	220-221
4529	108-109-222-223
4529.4	110
4529.5	14-111-224-225
4529.7	15
4531	189-190-226-227
4532	191
4533	192-228-229
4535	193
4536	194-195
4541	10-11-24
4541,5	187
4542	12-**522-523**
4543	**524**
4544	**525**
4545	13
4567	511
4572	512
4573	513-514
4574	515-516
4620.5	402
4631	266
4632	267
4641.5	149
4642	148
4642.5	150
4643	441
4644	151-152
4645	442
4646	443
4647	444
4647.5	153
4647.8	154
4648.5	156
4652	268
4653	269
4657	445
4661	230-231-446
4662	232-233-447
4664	378
4667,1	211
4667,3	213-270
4667,4	214-271
4667.5	157-212
4668.5	158-379
4669	159-380-382
4670	381
4670.5	139-313
4671	140-141-314
4671.5	142-160-383-491
4672	384
4673	385
4673.5	386-492-493
4674	387
4675.5	388
4677	389
4681	390
4682.5	391
4683	392
4684	393
4685.5	394
4687	494
4688	495-496
4692.5	273
4694	272-274-403-404
4695.1	275
4695.2	143-277
4695.3	276
4695.4	278
4695.5	405-517
4695.7	144-252
4696	253-254-279-280-406-497
4696.5	281
4696.6	498
4697.5	127-255-256-407-500
4697.6	282-408-499
4698	145-257-258-409
4698.3	166-410-501-502
4698.5	165
4700	411
4700.1	283
4700.5	167-412
4701.3	284
4701.5	285
4702.3	503
4702.5	286-**526-527**
4702.7	504
4703.5	287
4704	7-8-146
4704.2	413-505
4704.7	288-414-415
4705	289-290-506
4711.5	448
4713.5	449
4714	82-83-234-235
4716	450
4720.5	86-100-101
4721.5	196
4722.5	197
4727.5	451
4731	452
4731.5	147
4732	168-169-453
4732.5	170-171
4732.7	416-454-455
4733	124-125
4734	122-123-291-292-395
4734.5	126-293-294-396
4735	456
4736	457
4737	397
4739	295-296-398
4740	399-400
4741	401
4742	345
4745	346
4749	347
4750	348
4750.5	349
4754	350
4755	351-458
4756	459-460
4759.5	352
4759.7	353
4760.5	355
4761	354
4762	356
4763	357
4766	96-97-358
4772	98-99
4775	84-85
4776	333
4778	461
4787	25-26-30-32-34
4788	27-28
4790	29-31-35-417
4791	33-36-188-418-462-**528**
4791.5	37-419-463-**529**
4791.6	38-420
4792	39-**530**
4792.5	208
4793	198-199-421-422-467
4794	200-201-423-424

ÍNDICE

de todas las correcciones a Faros y Señales Marítimas, Parte IV
desde el 1° de noviembre 2020 hasta el 1° de diciembre 2020

Nro. de orden Faros	N° de la Corrección	Nro. de orden Faros	N° de la Corrección	Nro. de orden Faros	N° de la Corrección	Nro. de orden Faros	N° de la Corrección
4794.5	172-202-**531**	4859	340				
4795	5-40-464	4859.5	121-341				
4796.5	465	4859.7	342				
4797	466-**532**	4862	343				
4800	359-425	4863	344				
4801	468	4866	205				
4802	469	4879	112-116				
4803	470	4872	112-113				
4804	360		-180				
4805	426-427	4873	128-129				
4806	428	4874	114-115				
4808	361-429	4882	30-206				
4809	362		-207-436				
4809.5	430	4883	319-328-437				
4810	37-41	4884	320				
4811	42-173-431	4886	132-133				
4813	43-44-363	4886,5	182-183				
4813,5	174	4887	134-135				
4814	432	4894	90-91				
4814.5	40-364-433	4895	88-89				
	-**533**	4901	47				
4814.6	203-**535**	4914	116-117-321				
4814.7	204-365-**536**	4915	138-322-438				
4815	472-**534**	4916	9-323-439				
4816	471	4916.5	440				
4816.5	366-434-**537**	4918	324				
4817	46-175-367	4919	184				
	-435	4920	185				
4820	368	4922	119				
4820.5	369	4923.2	215				
4821	176-370	4924.5	216				
4822	371	4925	325				
4823	372	4925.1	217				
4824	373	4926	186				
4825	374						
4829	334						
4831	1-2-375						
4833	3-4						
4833.5	45-87-177						
4835	376						
4837,5	178						
4838	179-377						
4840	335						
4843	315-336						
4844	**538**						
4846	337	Volantes vigentes					
4846.3	316-327-473	1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-					
4846.5	317-318	12-13-14-15-16-17-18-19					
	-326-474-475	20-21-22-23-24-25-26-27-28-					
4847	518	29-30-31					
4848	94-95-338-519						
4849	339-476						
4849.5	477						
4850	478						
4856	479						
4858	120						